La emancipación de los trabajadores obra ha de ser de los trabajadores mismos.

JUSTICIA

ORGANO DE LA FEDERACION LIBRE.

Nuestro campo de lucha es el mundo, nuestro ideal la humanidad.

Año I—No. 6. | Teléfono No. 645. | San Juan, P. R., Domingo Noviembre 1, 1914. | Editor: SANTIAGO IGLESIAS. | Precio 3 Ctvs.

El Trabajo Representado en la Administración

Por WILLIAM B. WILSON, Secretario del Trabajo.

"¿Qué significamos cuando decimos "el movimiento obrero"? Para algunas mentes solamente les dá la idea de la perpetua lucha por alzar los salarios, disminuir las horas de trabajo, aumentar las seguridades, y mejorar las condiciones sanitarias de los trabajadores. Esta es una estrecha interpretación. El movimiento obrero es tan grande como la humanidad en si. Llega a todas las ramificaciones de la actividad humana. Es el poderoso motivo que nos mueve hacia adelante a la más alta civilización que por último hará del "hombre del arado", un ser a la altura de su Creador en todo el mundo, y **el igual** de cualquier otro hombre no solamente en sus derechos, que nosotros ahora le concedemos teoricamente, sino en sus oportunidades fisicas y mentales y en su bienestar. El individuo que pone sus esfuerzos al servicio del adelanto y bienestar del género humano es, o puede er inconscientemente, una parte del gobierno. Las sociedades que están organizadas para prevenir la explotación de los niños, para protejer la maternidad en contra de las injusticias industriales, para obtener más confort y mejorar la sanidad de los hogares de los trabajadores, para desenvolver y dirigir por las propias líneas las facilidades de la educación, para crear la seguridad y las condiciones sanitarias de las minas, los talleres, los molinos, y provoca el sentimiento público en favor de las ganancias colectivas entre patronos y obreros son todos parte de este gran movimiento obrero.

Las uniones de oficios abarcan, como ocurre en el trabajo de todas ellas, la labor expresada en todas sus fases para la elevación de la humanidad, y aun algo más que ellas parece no van directamente, en sus grandes métodos de los tiempos modernos que mueven al mundo y lo conducen a su más alta concepción humana de sus derechos, de su libertad humana y de su humano bienestar.

Si nosotros tomamos como definición del trabajo "cualquier actividad fisica o mental que no se ocupe solamente del placer", nosotros somos cnducidos inmediatamente a la conclusión de que el movimiento que más contiende con el trabajo, es todo aquello que afecta más a la humanidad en palabra y en hechos, y que debe de dársele toda la atención en todas sus acciones al objeto de que la mente pública bien informada acepte tal definición y así aplique los remedios. Es desde este punto de vista que nosotros hemos acercado la organización y la administración del Departamento del Trabajo. La Ley orgánica declara. "El propósito del Departamento del Trabajo será el de empujar, promover, y desenvolver el bienestar de los trabajadores asalariados de los Estados Unidos, para mejorar sus condiciones de trabajo, y adelantar sus oportunidades para obtener provechoso empleo." ¡Qué campo más tremendo se vé en este deber impuesto por nosotros! El Departamento ha existido por algo más de un año. Esta en su periodo formativo. Tenemos que tener especial cuidado de no dar un paso en falso. Es más importante que nos movamos rectamente que no aprisa. En el período de su formación no ha asombrado al mundo todavía con la solución completa de numerosos problemas que tiene que resolver. Tampoco podemos esperar que eso ocurra en un próximo futuro. Mas, hemos ayudado ya a solventar problemas concretos en la forma necesaria a su existencia. De todo eso se ha dado cuenta en las reuniones internas de la administración. Sus consejos han sido dados al Congreso en todos los asuntos que afectan a los trabajadores y han sido escuchados. Ha publicado todo aquelo que interesa a los trabajadores. Ha puesto en vigor los medios mas adecuados para protejer a los niños y las mujeres, de nuestro país. Ha puesto en vigor las leyes de inmigración y protegido al inmigrante. Ha hecho la obra de enseñar a los inmigrantes las progresivas instituciones de nuestro país, a fin de que no lo ignoren los que desean naturalizarse. Ha hallado empleo para millares d[illegible] estarían sin trabajo. Ha procurado reunir a los patronos y obreros en veintenas de disputas, habilitándolos así para desenvolver sus problemas por la mutua conveniencia, sin necesidad de recurrir a la guerra industrial. Ha sido consultado por obreros y patronos, por trade-unionists y no unionados, por sociologos, y científicos, y libremente hemos hecho intercambios de ideas y consejos, en el esfuerzo de cumplir los propósitos para los cuales fué creado este Departamento, y en una u otra forma hemos servido su influencia en el bienestar.

Esto no será mucho para un departamento del gobierno, teniendo tan ancho campo en que trabajar, pero no puede esperarse demasiado de un departamento nuevamente organizado y que no está en completa operación. Bastante hemos cumplido, sinembargo, para demostrar su utilidad. Los trabajadores mantuvieron una larga lucha por crear este departamento. Pueden ellos estar seguros y tener fundadas esperanzas en sus resultados, fé en su futuro, y benevolencia por sus equivocaciones, es el deseo de su presente jefe."

NOTA: El Jefe de este departamento del trabajo en Washington, era el secretario general de la UNION DE MINEROS. Fué después representante del Congreso, elegido por los mineros. Llegó a ser Presidente del Comité del trabajo en la Cámara, y hoy es el Secretario del Trabajo en el gabinete del Presidente Wilson. El minero W. B. Wilson, no fué hombre de colegio, ni de familia burguesa, sino hijo de unos campesinos escoceses. Nacido en Escocia, de donde vino como inmigrante a los Estados Unidos. Fué un revolucionario obrero entre sus camaradas. Fué perseguido por la burguesía de Pennsylvania, encerrado en la cárcel com perturbador y anarquista, y ahora está representando a sus camaradas obreros en el puesto más culminante a que puede llegar un no-nativo de los Estados Unidos, tomando asiento como consejero de la República, al lado del Presidente Wilson, en las reuniones del Gabinete q. dirige y administra la gran nación, gloria de la civilización y esperanza de la humanidad.

MANDAMIENTOS HUMANOS.

PARA NUESTROS HIJOS.

[illegible] dos los dioses.

2. No abrigueis pensamientos ni realiceis actos que no puedan conocer vuestros padres.

3. Decid siempre la verdad antes que mentir hipócritamente.

4. Sed en vuestro hogar la alegría y la esperanza.

5. Sed modestos, inteligentes y buenos.

6. Cultivad vuestros sentimientos con ideales justos, manteniéndolos por convicción sincera.

7. Trabajad en el hogar y fuera del hogar, como si no tuvierais el auxilio de vuestros padres. Depended del producto de vuestro trabajo, y procurad que nadie os lo usurpe.

8. Aprended a escuchar con paciencia, [illegible] queis, permaneced unidos, y [illegible] darios.

9. Vuestro hogar será amado por vosotros, y vuestros padres y hermanos serán vuestros mejores amigos.

10. Tratad bien y respetad a todos, compañeros y extraños, hacedles justicia como si fueran vuestros hijos, y no olvideis que el que no es leal y consecuente no puede ser buen camarada y amigo, y que el que no es buen hijo no será buen padre.

Estos diez mandamientos se encierran en dos, en servir y amar a nuestros padres y a la humanidad, contribuyendo a suprimir las injusticias sociales e implantar la felicidad.

San Juan, P. R., Octubre 26, 1914.

FEDERACION LIBRE.

"JUSTICIA" debe ser considerada por cada trabajador, como su propio periódico, y propagarlo por todo el país.

"JUSTICIA" no "dará aire" a los crímenes que satisfacen los bajos apetitos de la multitud, ni publicará reseñas de ajusticiados.

El hombre más talentoso de Inglaterra habla a María Boyle O'Relly.

George Bernard Shaw fustiga a diestro y siniestro.

Londres,Octubre. El hombre más talentoso en Inglaterra es un Irlandés, dijo el modesto Lloyd George, y me dejó así dudosa. Pedí una entrevista a George Bernard Shaw. La plática enérgica duró una hora y resultó vivísima, como Mr. Shaw no tiene mucho respeto a los oropeles de apariencia. Obra en la seguridad completa de un hombre que piensa con facilidad y no hay confusión alguna en sus pensamientos, salen velozmente de su cerebro las sentecias, tan seguras como las de Sofocles.

"Inglaterra no está en guerra porque Alemania hiciera una proposición infame para violar la neutralidad en Bélgica, dijo Mr. Shaw. Si les hubiese convenido aceptar aquella proposición hubiéramos tènido muchas razones para justificarnos. La Inglaterra que arrebató Irlanda, India y Egipto, no puede engañar a la Alemania de Guillermo II. Nuestro ridículo nacional de indignación, es parecida a la santidad, es pura hipocresía. Abandonémoslo. **Esplicamos que la guerra es una insensatez infernal, (la guerra con Alemania), no la guerra como Inglaterra la hace. Nos jactamos de la guapería Inglesa y nos sentimos influidos de temor cobarde, cogiéndonos de manos y diciéndonos: ¡Sed fuertes! ¡Bravos y activos! ¡Los negocios como antes! Nos quejamos de la matanza innecesaria de las tropas alemanas, pero la única razón por la cual conviene que nos batamos en forma esparcida, es porque no tenemos hombres disponibles para apiñarlos como sardinas en lata.**

"Los soldados de ambos ejércitos deberían disparar en contra de sus oficiales y regresar a sus casas."

"La casta fracasada de Alemania, no vale ni más ni menos que la misma de Inglaterra El hechó de estar al frente de tropas, constituye la única profesión aristocrática. El pueblo alemán aborrece la casta militar, lo mismo que el pueblo inglés, y por los mismos motivos.

Creo que los soldados de uno y otro ejército, deberían matar los oficiales, y tomar el camino de sus casas, los unos a sus campos y los otros a sus poblaciones respectivas, y por ende a sus oficios. Inglaterra y Alemania, son unos perros pendencieros en extremo, y están empeñados en hacerse daño la una a la otra. Cada una tiene la misma pretensión a querer dominar el mundo por tierra y por mar, tienen el mismo instinto, que es el de formar un imperio, el mismo lema de fuerza, de hipocresía y de arrogancia. "Weltmacht oder Niedergag". El Imperio o la Decadencia. Dice el partido guerrero de Prusia. "El dominio del Mundo o la Ruina, "dice el patriotero demagogo de Inglaterra.

"Una y otra se consideran como países que roban. Hoy día Inglaterra posee la quinta parte del globo, meramente porque se adelantó en el robo. Los británicos miran Alemania como un país que necesita ser restringido. Destruída Inglaterra, se enseñorearía del Mundo Alemania, por tanto la alta misión de Inglaterra en el Universo, es destruir a la Alemania. No hemos de olvidar que como Nación impopular y de malos procedimientos, tenemos que preservar nuestra existencia bien preparados para luchar con la raza humana entera.

"Política extrangera con los países europeos.

"El gran secreto de nuestra política exterior, estriba en que no tenemos política exterior. De vez en cuando el Secretario de relaciones exteriores da a conocer en la cámara de los Comunes, que estamos atrapados en alguna alianza, en que no pensábamos siquiera comprometernos. El difunto Rey Eduardo manifestaba una gran preferencia hacia Biarritz, Francia, y por eso mismo, Inglaterra tiene ahora una Entente francesa. La política exterior de Inglaterra, Francia y Alemania, consiste en perturbar la paz europea. **Un análisis cuidadoso de la situación actual de Europa, muestra que Rusia quiere algo, y que sabe muy bien meter el cuerpo para lograrlo.** De diez años a esta parte, Inglaterra estará peleando con Rusia. Mientras tanto el mapa de Europa cambia radicalmente, y todo ello se debe a que nuestro negociado de Relaciones exteriores, no está regido por la democracia, y si por secretarios exteriores aristocráticos, con su contingente de chupadores. Nunca dicen la verdad porque si la dijeran, los partidos obreros y liberal se hubieran sublevado, abandonándoles para que resolvieran solos el problema de Ulter!

"Sir Edward Grey, no se atrevió nunca a decirle al pueblo de que iba a optár por la guerra. En este país, al parecer democrático, lo primero que hizo él fué declarar la guerra, y después acudió a la Cámara de los Comunes y allí manifestó que ya la había declarado. Confió en su deseo innato **de darle una zurra al Kaiser.**

"Aprendemos en la guerra lo que no se aprende cuando se está cerca de ella. (La práctica es más terrible que la teoría).

"Me agrada el espíritu, y el valor de los que aconsejan la guerra por si mismo como un tónico.

"Igual que todos los demás ciudadanos tímidos, me gusta el valor y el uso activo de la fuerza para la salvación del mundo. Deseo la paz internacional, pero no tengo objeción **al remedio moderno de la guerra higiénica.**

"Permitimos que los que así creen y piensan se trasladen a un punto desierto del Mundo, para darles oportunidad a que se tiren encima unos a los otros, hasta que los supervivientes si quedan algunos puedan volver a la vida civilizada, **purificados por el fuego de la artillería.** Una guerra de esta especie ha de ser comercial y políticamente desinteresada; no debe imponerse a los extrangeros, o constituir un obstáculo a los negocios del mundo.

"Hay muchos guerreros que piensan que la única manera es destruirla por completo. Para nosotros la guerra es un estorbo que no podemos justificar. Inglaterra no puede verificar más conquistas en Europa, y por otra parte hemos adquirido más territorios que los que nos convienen. (Le hemos arrancado al mendrugo más tajadas que las que podemos comer.) El problema actual debe consistir en salir de nuestras colo-

(Continúa en la página 4.)

Labor Represented in the Administration

By WILLIAM B. WILSON, Secretary of Labor.

What do we mean when we speak of the "labor movement?" To some minds it conveys only the idea of the perpetual struggle for higher wages, fewer hours of labor, greater safety, and better sanitary surroundings for the workers. That is a narrow interpretation. The labor movement is as borad as humanity itself. It reaches out into all of the ramifications of human activity. It is the motive power that is moving us forward to that higher civilization which will ultimately cause the "man with the hoe" to stand erect before his Maker and all the world, the peer of every other man not only in his rights, which we now theoretically concede, but in his physical and mental opportunities and endowments. The individual who puts forth his efforts to advance the welfare of mankind is, maybe unconsciously, a part of the movement. The societies whoch are organized to prevent the exploitation of children, to protect womanhood against industrial wrongs, to promote more comfort and better sanitation in the homes of the workers, to develop and to direct into proper channels necessary educational facilities, to create safe and sanitary conditions in the mines, mills, and workshops, to arouse public sentiment in favor of collective bargainning between employers and employes are all parts of the great labor movement.

The trade union embracing, as it does, the work of all these, and all the phases of human uplift which these do not embrace, is one of the great motors of modern times moving the world forward to its highest conception of human rights, human liberty, and human welfare.

If we take as our definition of labor "any mental or physical activity engaged in not solely for pleasure," we are led inevitably to the conclusion that the movement that deals with labor must give its attention toward every word, deed, or condition which injuriously affects humanity in order that a remedy may be found and the public mind so informed that it will accept and apply it. It is from this standpoint that we have approached the or- [illegible] act declares: "The purpose of the Department of Labor shall be to foster, promote, and develop the welfare of the wage-earners of the United States, to improve their working conditions and to advance their opportunities for profitable employment." What a tremendous field this maps out for us! The Department has been in existence for more than a year. It is in its formative state. The utmost care must be exercised that no false step shall be made. It is more important that it shall move right than that it shall move fast. In the period of its existence it has not startled the world by the complete solution of the labor problem. It is not likely to do so in the near future. But the help it has given in solving concrete problems as they have arisen has justified its existence. It has been heard in the inner councils of the administration. Its advice has been sought and given to Congress on matters affecting the workers. It has gathered and given publicity to important facts concerning the conditions of those who toil. It has put forth effective efforts to protect the women and children of our country. It has enforced the immigration laws while protecting the immigrant. It has sought to impress upon the alien seeking naturaization the true spirit of our institutions. It has found employment for thousandss who would otherwise have been unemployed. It has brought employers and employes together in scores of trade disputes, enabling them to work out their problems to their mutual advantage without industrial warfare. It has been consulted by employers and employes, by trade uninists and non-unionists, by sociologists and scientists, has freely exchanged advice in an efort to accomplish the purposes for which it was created, and in many other ways has utilized its influence for the common weal.

This may not be much for a department of the government having such a wide field to work in, but too much should not be expected from a department newly organized and not yet in complete operation. Enough has been accomplished, however, to demonstrate its usefulness. The workers have long [illegible] plishments, faith in its future, and charity for its mistakes, is the wish of its present chief.

DR. LIEBKNECHT IS WAR WRITER

Consults With Belgian Socialists and deplores Louvain Burning.

London, Sept. — The Antwerp correspondent of the Exchange Telegraph Company wires that Dr. Karl Liebknecht, the noted Socialist leader and German Deputy, after visiting Louvain Tirlemont, Aerschot, Dinant and Namur, said that he was going back to Germany to tell his compatriots the state in which he found these cities, which, he said, were a disgrace to the German nation.

Herr Liebknecht, who is now the war correspondent of the Berlin Socialist newspaper, Vorwaerts, has held a number of conferences with leading Belgian Socialists.

Cleverest man in England talks war to Mary Boyle O'Relly; George Bernard Shaw slashes right and left.

London, Oct.—"The cleverest man in England is an Irishman," said modest Lloyd George, and he left me to guess whom. I asked an interview of George Bernard Shaw.

Followed an hour of tonic talk, sword bright wit and repier epigram. For "G. B. S." has no reverence for hoary sham; he revels in the serene security of an intellect trained to work with ease. There is no welter of ideas. Phrases fall swift and sure, as sentences in Sophocles.

"England is NOT at war because Germany made an 'infamous proposal' to violate Belgian neutrality,' began Mr. Shaw. "If it has suited us to accept that proposal, we would have found plenty of reasons. The England that grabbed Ireland, India and Egypt cannot delude the Germany of Willhem II. Our national trick of sanctimonious indignation is simple hypocrisy. Let is therefore drop it.

"We explain that war is insensate deviltry—that is, war made by Germany, not war as England makes it. We prattle of British courage, and for weeks sit around in a state of frightful funk, holding each other's hands and exclaiming 'Be strong!' 'Be brave!' 'Business, as usual!"

"We cry out against the needles slaughter of German troops. But the only reason we fight in open formation is because we have not enough soldiers to send them into battle packed like sardines.

Soldiers in Both Armies Should Shoot Officers and Go Home

"The junker caste of Germany is no better, no worse than the junker caste of England. Commanding troops is the only aristocratic profession. The German people hate the military caste as do the English people—and for the same reasons.

"In both armies THE SOLDIERS SHOULD SHOOT THEIR OFFICERS AND GO HOME, the agriculturalist to his land and the townsman to his painting and glazing!

"England and Germany are a couple of extremely quarrelssome dogs gripped in a bitter determination to do a rival incurable mischief. Each has the same pretension to naval or military supremacy, the same instinct for empire, the same creed of force and of arrogant hypocresy. 'Weltmacht oder Niedergang' (Empire or Downfall), says the Prussia War Party. 'World Dominion or Ruin', says the English Jingo.

"Each holds the other a great robber state. England to-day holds one-fifth of the globe merely by priority of robbery. Britishers believe Germany a country that wants restraining. With England destroyed, Germany would burst into world dominion. Therefore England's mission in the world, is to destroy Germany.

"We must never forget that as an unpopular and ill-mannered nation our

(Continued on page 4.)



Lo que hacemos y lo que debemos realizar

La Convención de la American Federation of Labor abrirá sus sesiones en la ciudad de Filadelfia, en los salones del Palacio de Horticultura, el día 9 de Noviembre de 1914, a las diez de la mañana. En esa Convención debe estar presente el Delegado de la Federación Libre de los Trabajadores de Puerto Rico.

Hace tres años los acuerdos de nuestros Congresos y Convenciones especiales no pueden tratarse plenamente ante las Convenciones de la American Federation of Labor por no tener los recursos suficientes con que costear el viaje del Delegado. En el pasado, en casos similares hemos acudido a las colectas voluntarias, que han dado por resultado que mientras unas organizaciones han respondido liberalmente a ellas, otras, las más, apenas si han enviado la cantidad que les ha sido señalada, y otras veces han permanecido en silencio.

Esa posición nos ha hecho recurrir a otros elementos extraños a nuestras ideas y aspiraciones, que en los momentos actuales no solo es contraproducente, sino que para el porvenir deben ser descartados de estas colectas. Los recursos para el viaje y gastos del Delegado a la Convención de la A. F. of L., en Filadelfia, deben venir directamente de las organizaciones afiliadas a la Federación Libre, si es que esperamos tener éxito en nuestras demandas de justicia.

Los acuerdos adoptados por la Convención especial obrera, celebrada en la ciudad de San Juan, el 20 de Sept. del corriente año, delinean francamente la posición que ocupa actualmente la institución.

Tenemos en manos de la primera autoridad de la isla, una exposición clara y terminante del problema económico que atraviesa el país, y en ella se dan soluciones que han sido sinceramente acogidas por el Gobernador. Pero, no sabemos lo que la legislatura hará, ni cual será la actitud que asumirá ese organismo, después de celebrarse estas elecciones, de 1914, que augura un cambio radical del método y procedimiento porque se ha regido al presente, dado que una intervención en mayor o menor cantidad de las demás fuerzas vivas del país, tomarán participación en sus debates.

Los sucesos y ocurrencias que durante el período de la huelga de tabaqueros ocurrieron en San Juan y en otros pueblos del país, a los cuales no se ha dado solución alguna, al presente. [illegible] desarrollando parece será exclusivamente en beneficio de las [illegible] clases capitalistas, y el pueblo caerá en un nuevo **via-crucis**, que durará muchos años quizás, si no estamos perfectamente inteligenciados con nuestros amigos de América, a fin de obtener la protección y ayuda para aquellas aspiraciones e ideas a que tienen perfectísimo derecho las masas productoras puertorriqueñas.

Esto no puede realizarse por correspodencia. Es necesaria la presencia de un delegado en la Convención, que exponga y defienda nuestros puntos de vista, en esa Asamblea deliberante del movimiento obrero americano, que agrupa todo cuando representa valor, influencias, energías, vigor y defensa de los derechos de un pueblo, que parece condenado a una servidumbre perpétua.

Se necesitan DOSCIENTOS CINCUENTA DOLARES para el viaje y gastos del Delegado. En manos de las organizaciones está una circular que expresa claramente la posición del Consejo, y las deudas de estos organismos, de cuotas y derramas acordadas por el Congresos y Convenciones especiales de la Federación Libre.

Si las Uniones responden prontamente, antes del martes 3 de Noviembre enviando una parte o el todo de la duda, sin duda alguna que el Delegado podrá partir en esa fecha de San Juan, y llenar plenamente la misión que le está encomendada, y obtener en favor de nuestras demandas el concurso entusiasta y sincero, de todo el movimieno obrero americano.

La apelación que hacemos a las Uniones es suprema, y esperamos que como tal, las Uniones harán un pequeño sacrificio para dejar llenado este compromiso, que redundará en un beneficio inapreciable para el desenvolvimiento del movimiento obrero puertorriqueño.

Absolutamente todos los organismos superiores dentro del movimiento obrero mundial, viven de las pequeñas cuotas de uno, dos, tres o cinco centavos, que le pagan los cuerpos a ellos afiliados. Si estas sumas se envían a tiempo, a los propios oficiales encargados de su colección, necesariamente que entonces están en condiciones no solo d lanzar a la publicidad todos aquellos documentos necesarios para hacer conocer las ideas, principios y aspiraciones que sustentan y suman a sus filas nuevas organizaciones y miembros, sino de luchar enérgicamente en defensa de la justicia que asista a aquellos envueltos en los movimientos reveindicadores y sociales, y acudir con sus oradores a aquellos pueblos, donde no se ha escuchado jamás las prédicas de un estado social más humano y justo, que sin duda alguna representan las actuales organizaciones obreras, para el porvenir.

La Secretaría General de la Federación Libre, periódicamente envía a los cuerpos afiliados requirimientos de pagos, que muchas veces son archivados en los escritorios de los Financieros o en manos de los presidentes, que ocasionan un grave mal al movimiento obrero en general. Si esas pequeñas cantidades, que a veces son 20 o 30 cts en el mes para algunas uniones, f[illegible] que [illegible] Secretaría [illegible] una suma respe[illegible] permite atender a los gastos y compromisos del Ejecutivo.

Algunos oficiales creen que acumulándose realizan un bien, porque entonces pueden enviar tres, diez o veinte dólares de un golpe, y sinceramente expresado, apesar de sus buenos deseos resulta un mal, porque los gastos del Ejecutivo son mensuales, y lo que dejan en el mes es un déficit, apesar de no pagarse oficiales.

Esperamos que las Uniones, tomen en consideración estas observaciones y paguen sus cuotas y derramas mensualmente.

RAFAEL ALONSO,

Sec. Gen. de la Federación Libre. San Juan, P. R.

DOCUMENTOS DE LA GUERRA

Carta de los Socialistas de Dinamarca

Los camaradas daneses escriben a "L Humanité", de París, en estos términos:

"Es difícil expresaros el dolor que ha causado la muerte de Jaurés en la población danesa, tan profundamente socialista, y para la que era inolvidable el recuerdo de aquel gran genio desde el Congreso Socialista de 1913.

Nos ha espantado la noticia de que la guerra fracticida devasta a Europa, pues tenemos la convicción de que Francia, al lado de Inglaterra, combate por la justicia, y—digámoslo así—por la paz; porque, en resumen, es la paz perdurable la que de esta catástrofe surgirá.

El desarme de las naciones será impuesto por todos y para todos, y será el comienzo del fin del régimen capitalista.

Tenemos una gran simpatía para los obreros alemanes, igual que para los de de los demás pueblos: pero los "tacones de hierro" del asunto de Saverne deben ser anulados para siempre, lo mismo que, más adelante, la dominación de la "okrana" rusa.

Los pueblos oprimidos deben ser libertados: Polonia, Finlandia, Alsacia-Lorena, Slesvig...

El paro es enorme en Dinamarca a consecuencia de la falta de carbón.

¡Viva Francia!

Una moción de los polacos en París

Los polacos que residen en París, en una reunión tenida últimamente, votaron por unanimidad la siguiente moción:

"En el comienzo de la guerra franco-alemana, los polacos que habitan en Francia han expresado en palabras y en actos su profunda simpatía por la nación francesa, que hoy, como siémpre, saca su espada en defensa de la libertad.

En el momento en que toda Francia saluda con entusiasmo el manifiesto que anuncia la resurrección de Polonia, en que todos los partidos y todos los periódicos franceses consideran la restauración de Polonia como un acto de justicia que es indispensable realizar, en que el Gobierno francés recomienda distinguir a los polacos entre los demás prisioneros de guerra, los polacos que residen en tierra francesa expresan a Francia su homenaje de gratitud y su fraternidad en la lucha contra el enemigo [illegible]

[illegible] socialistas [illegible] juzgados por el "VORWAERTS."

El diario socialista berlinés, correspondiente al 28 de Agosto, publica un artículo ocupándose de la entrada de Guesde y Sembat en el Gobierno francés. De ese artículo son los siguientes párrafos:

"Empiezan a dejarse sentir los elementos susceptibles de alterar las antíguas tradiciones que lleva consigo la guerra.

Los "leaders" del Partido Socialista francés han entrado en el Ministerio y participan del Gobierno. Los radicales socialistas y los socialistas, es decir, los partidos que tenían un programa pacifista y que lo han hecho triunfar en las últimas elecciones, constituyen, a pesar de la participación de los republicanos de la derecha, una fuerte mayoría, mientras que los patrioteros confesos, como Clemenceau, no forman parte del Gobierno.

Los "leaders" socialistas que figuran en el Gabinete no petenecen a la tendencia ministerialista del Partido. Son los hombres más considerables del partido hermano de Francia: el espiritual y muy revolucionario Marcelo Sembat, brazo derecho de Jaurés en la lucha por el acuerdo francoalemán, y Julio Guesde, el viejo compañero de lucha de Marx y Engels, el fundador y organizador de la tendencia marxista en Francia, el defensor más decidido de la lucha de clases, el incansable adversario de todo compromiso político, el que, como Sembat, ha rechazado la experimentación ministerialista, el enemigo jurado de la política capitalista, ministerialista e imperialista.

La prueba de que Guesde, como Sembat, estaban exentos de sufrir la pasión patriotera contra Alemania, se encuentra una vez más en el discurso pronunciado por Sembat el día de la declaración de la guerra en una gran reunión celebrada en París.

(Y que JUSTICIA publicó.)

A la hora del terrible peligro nuestros compañeros no se han sustraído a la pesada responsabilidad del Gobierno. Se ha dicho que la independencia y la integridad de la nación son la condición primera de la emancipación democrática y social y que les es imposible negar su ayuda a la nación que quiere permanecer dueña de sí misma.

La entrada de los "leaders" socialistas en el Gobierno no dejará de ejercer su efecto en la nación francesa, y es un hecho que merece ser estudiado. La participación de los socialistas en el Ministerio constituye para el pueblo francés un signo de tormenta que llama a todos a desplegar todas sus energías para la defensa. Transforma la guerra, que era una guerra del Gobierno, contra la voluntad de la nación, en una guerra nacional para la defensa de la vida.

El pueblo alemán debe contar con esa idea. Nuestros camaradas franceses nunca habrían entrado en el Ministerio si hubieran pensado que la guerra, en el estadío actual, es una guerra dirigida al sostenimiento del zarismo, una guerra contra la civilización y la libertad política. La guerra aparece a sus ojos como una lucha por la independencia nacional. No quiere anexiones.

Por otro lado, no tenemos el derecho de poner hoy el Gobierno francés están dispuestos, en su mayoría a intervenir en favor de una paz que mantenga su seguridad y su integridad nacional. Guesde y Sembat, y también Augagneur, Malvy, David y otros, no admiten solidaridad con el zarismo y el moscovitismo. Su presencia en el Ministerio es un apoyo para las probabilidades de paz, si esta paz es la misma que el pueblo alemán debe desear: una paz sin conquista, una paz que conduzca al acuerdo con la nación francesa. Entonces habría acabado para siempre el papel del zarismo como árbitro.

La guerra ha empezado con el lema de libertad e independencia nacional. Si se realizase un acuerdo con Francia, sería la libertad y la independencia de Polonia y de Filandia aseguradas, el zarismo roto, la paz europea asegurada [illegible] ser el objeto de la política so[illegible]"

[illegible] LIEBKNECHT ESCRIBE RESPECTO A LA GUERRA

Se avista con los socialistas belgas y lamenta el incendio de Lovaine

Londres, Sept. — El corresponsal de la Exchange Telegraph Co., de Amberes manda un despacho en el sentido de que el Dr. Carl Liebknecht, conocido "leader" socialista y díputado aleman, luego de haber visitado, Lovaina, Tirlemont, Aerschot, Dinant y Namur, manifestó que regresaría a Alemania para decir a sus compatriotas el estado en que ha encontrado dichas ciudades, lo cual, según dijo era una verguenza, para la nación alemana.

Herr Liebknecht en la actualidad es corresponsal del periódico socialista "Vorwaerts" ha tenido ya varias conferencias con eminentes socialistas belgas.

DESPUES DE LA BATALLA...

HUELLAS

De una crónica de la guerra, escrita por el periodita francés Emilio Heriot después de recorrer los lugares donde se ha librado la batalla de Marne:

"Retrocedemos un poco, y entonces, de repente, el viento nos lleva una bocanada de un olor terrible que oprime el corazón y lo levanta. Y en el acto comprendemos. En una lucerna se ven manchas rojas. De lejos se creía que son ropas de soldados tiradas en tierra. Nos acercamos, y el horrible espectáculo se presenta íntegro. Sobre un espacio de unos 200 metros cuadrados hay unos 50 cadáveres espantosos, desfigurados, inconcebibles, "inhumanos", hinchados, con la piel ennegrecida y grasienta, ante los cuales el espíritu se pierde y la vista vacila en reconocer cadáveres de hombres, restos humanos. La pluma rehusa precisar lo que hemos visto; hay que pasar de prisa...

Moribundos o muertos, estos hombres cayeron donde estaban dodavía, rígidos para siempre en su actitud suprema, los puños crispados, las piernas en actitudes violentas, su saco a la epalda, el fusil en la mano, los cartuchos alrededor de ellos."

LAS MUJERES Y LA GUERRA.

Todas las mujeres son hermanas.

Bajo enste mismo título—"todas las mujeres son hermanas"—publica el "Vorwaerts" una carta profundamente emocionante, dirigida por la hija de un maestro francés en cuya casa se está asistiendo a un herido alemán, a la novia del herido, que reside en Berlín.

He aquí la carta:

"Señorita:

Todas las mujeres son hermanas por el corazón. En este concepto le envío a usted mis mejores expresiones de amistad. Estamos cuidando a su novio de usted como usted cuidaría al mío segura estoy de ello, si se encontrara en su casa."

Y añade el "Vorwaests":

"¡Todas las mujeres alemanas debieran tener el mismo lenguaje!"

Y "L'Humanité", de donde traducimos este conmovedor episodio, dice por su parte:

"Estas cosas nos consuelan un poco en medio de los horrores en que estamos sumergidos."

UNA CONTESTACION OPORTUNA.

En San Petersburgo el embajador de Turquía visitó al de Bélgica para darle el pésame por la toma de Bruselas.

El embajador de Bélgica le respondió:

—También tengo que dar a usted mi pésame, y muy profundo.

—¿Por qué?... —preguntó el diplomático turco, sorprendido.

—¡Por la toma de Turquía por Alemania!—replicó el belga, sonriente.

LA NEUTRALIDAD DE ITALIA.

Declaración del Partido Socialista Italiano.

El Secretario del Partido ante la presente situación creada por los actuales acontecimientos guerreros y ante las tentativas de varios partidos y grupos políticos para arrastrar a la opinión pública fuera de la situación de neutralidad que el Partido Socialista y el proletariado organizado han proclamado necesaria para los intereses materiales y morales del pueblo italiano.

Cree de su deber recordar a todos los compañeros el propósito solemne, adoptado de acuerdo con la Confederación General del Trabajo, con la Unión Sindical Italiana y con las grandes organizaciones nacionales de resistencia, de intervenir para que dicha neutralidad sea rigurosamente mantenida hasta el epílogo de la guerra.

En confirmación y afectuación de estas deliberaciones, la Dirección invita a todas las secciones, a todos los órganos y a todos los representantes del Partido a promover continuamente una intensa propaganda y agitación de las razones proletarias por la neutralidad italiana, oponiéndose resueltamente a cualquier tentativa que en un momento o en otro ejerzan influencia en contra de ellas, confortados con la firme actitud y las recientes deliberaciones adoptadas respectivamente en Bolonia y en Parma por las dos máximas organizaciones obreras italianas.

La Dirección, finalmente, satisfecha de la aprobación que su actitud y acuerdos han encontrado en el Partido, y segura de que todas las secciones comprenderán la seguridad de la hora grave que atravesamos, ateniéndose a la más estricta disciplina, se reserva el convocar ulteriormente para ulteriores delberaciones.—El Secretario, **Constantino Lazzari.**

EL TALLER Y LA TABERNA

El estudio práctico de las fatigas del trabajo en el taller, tal como se realiza la producción por las fuerzas mecánicas, y por la fuerza e inteligencia humana, ese estudio lo hemos hecho, lo estamos sintiendo, y hemos sacado en resúmen: el excesivo trabajo, aniquilando a la mujer, al niño y al hombre, debilitando todo el organismo, para recibir una remuneración exígua, que no alcanza ni para suavizar las asperezas de las más pequeñas necesidades del hogar.

En el taller es donde se puede hacer un resúmen práctico de lo que representa un obrero para la producción, y lo que el trabajador debe saber, representa en el organismo social.

Pero unido a todos los efectos del trabajo, hay otro estudio de tanta trascendencia, que afecta la vida de todos, que es la esclavitud del vicio a que están sumidos innumerables trabajadores.

Es una desventura ver como muchos trabajadores que se aniquilan en el trabajo, con el calor asfixiante de los talleres, de las máquinas, salir después de todo un día de labor brutal, y meterse en una taberna, en esos antros de degradación, donde el sudor, la fatiga, y el salario de toda una semana de trabajo, se convierte en unas horas de vicio y juego, en una homicida en contra de la libertad, vigor y fuerza del proletariado.

El trabajador que abandona su hogar y su familia, y pone en manos de la astucia del tabernero la subsistencia de ella, ese trabajador es un suicida moral y un promotor del esclavo del vicio, sin **amor propio**, ni a su hogar, ni a su familia.

Las consecuencias que sufre el trabajador que sale del taller o del trabajo y se mete en una taberna, son gravísimas; porque el hombre que juega y está dominado por el egoismo brutal de arrancarle el salario a otro, como generalmente sucede, ese hombre pierde esa parte de delicadeza de sentimientos que hace percibir inefables sentimientos en el orden moral más alto aunque en lo físico.

De estas graves consecuencias sacamos los trastornos del hogar y de la familia, atormentada por los que se llaman **cabezas de familia;** perturbados por el vicio, hasta el extremo de perder a veces el afecto a la mujer y a los hijos; en ellos, no hay más que pensamientos brutales que degeneran al hombre; les falta para la imaginación en esos momentos de descanso del asalariado la visión de espectáculos agradables en que pueda distraerse, el paseo, la lectura de buenos libros que nos enseñan la justa y libre sociedad humana; las **Uniones** fraternales de trabajadores, etc. etc. El corazón humano ha menester de objetos que exciten su amor en la vida social, a todo lo que es bello y justo.

Penoso es el trabajo en los talleres donde el hombre desarrolla todas sus fuerzas mentales, fisiológicas, para recibir lo que no es ni una remuneración propia del sostenimiento natural del ser humano que todo lo produce.

En el taller es donde nosotros a cada momento estamos pensando en el terrible castigo actual de la explotación del hombre por el hombre, porque es donde sentimos el peso y el cansancio del trabajo, o sea eso què puede llamársele el **"trabajo de trabajo"**, como dice Kropotkine.

Yo no puedo concebir que un trabajador tenga que ir a la taberna, a jugar su salario, porque sea escaso. No, eso es anacronómico, porque nunca puede ganar sino perderlo todo, hasta la vida. La burguesía explotadora tiene en ello una gran arma en contra el proletariado.

Es un crímen de lesa humanidad poner en manos de la astucia tabernaria la subsistencia de una familia, ya que en la sociedad presente pueden trabajar todos por la emancipación de la tierra, de la maquinaria, de los instrumentos del trabajo, que hoy está todo al servicio de los capitalistas.

El trabajador necesita adquirir un conocimiento claro de sus facultades, de sus relaciones con la humanidad, y saber el derecho que tiene a la vida como humano, y conocer sus deberes sociales, familiares y humanos.

Trabajadores, es necesario abandonar la taberna que os envilece en el juego y en el alcoholismo; preparad y dignificad vuestros hogares con vuestros únicos esfuerzos, y cuando consigáis algún bienestar, que sea arrancado a los capitalistas y no a vuestros hermanos, del trabajo. Amad a vuestros hijos, pensad en ellos antes de entrar en la taberna.

El trabajador que se abandona por el vicio y olvida todo lo que es un medio culto de vida social, hecha a perder su salud y la harmonía del hogar.

Es necesario trabajadores que abandoneis las tabernas, esos infiernos que como el de Dante tiene escrito en su entrada: **"Renunciad a toda esperanza, los que aquí entréis."**

F. PAZ GRANELA.

San Juan, P. R.

NOTICIAS DE SAN JUAN

Los asuntos de más actualidad que preocupan la atención pública en la capital de la Isla, tienen relación con los actos terribles y curso que sique el conflicto europeo; la agitación política que mantiene a los contendientes en perenne actividad, disputándose la supremacía para posesionarse de los puestos en la administración del país, y la miseria y explotación que sufren los trabajadores.

De otro lado vemos cómo se mueven los muchachos del partido chiquito, el único que hasta ahora viene exponiendo al pueblo productor las grandes soluciones del porvenir.

El viernes celebraron los obreros que siguen la política socialista entusiastamente, un meeting en la Plaza de Baldorioty, en donde hicieron uso de la palabra, muchos oradores.

El Licenciado Landrón, cerró aquel meeting, teniendo un público numeroso alrededor de la tribuna, que le escuchaba con marcada intención.

Elementos de reconocida capacidad para medir el alcance de las cuestiones tratadas por el orador, formaban parte de aquel auditorio.

El señor Muñoz Rivera y Barbosa, y otros de sus amigos, eran también expectadores que aplaudieron al señor Landrón.

El domingo 25 del mes en curso, tuvo efecto una Asamblea del Partido Obrero Insular en el Cine Monte Carlo, situado en Puerta de Tierra, con gran concurrencia de miembros y simpatizadores con las ideas que sustenta dicho partido. Allí hicieron su afiliación, 15 obreros.

Continúan los ingresos en todos los meetings, en el seno del partido de todos los obreros, y es muy probable que de aquí al 3 de Noviembre, la agrupación obrera, adquiera un gran contingente de electores.

Por todos los sitios se ven grupos de trabajadores, demostrando evidentemente que están sin ocupación.

La sola actividad industrial íntegra que se nota en San Juan, es la que sigue desarrollando la compañía tabacalera denominada American Tobacco Co.

Varios obreros han ofrecido a esta redacción aportar la debida información sobre las condiciones del trabajo, género de vida, y trato que reciben los que obtienen ocupación en la presente época, donde el brazo productor en San Juan ha sido sometido a un paro forzoso.

Desde luego que ha de ser muy interesante que se nos tenga al corriente de todos los pormenores respecto de las dificultades y maltratos que sufren nuestros hermanos en la capital de la Isla, como en las ciudades que forman su población total.

Remitansenos cuanto sea interesante y con relación a la situación económica del país, para trasladarlo a las columnas de "JUSTICIA" siempre que lleguen antes de los miercoles por las noches.

"JUSTICIA" tiene, pues, que asegurar su vida, por otros medios más honorables, que los que producen tanto dinero a la prensa burguesa.

MUERTE DE UN HIJO DEL KAISER

(Por Telégrafo)

¿QUIEN LO MATO?

París, 30.—La prensa del Norte dice que el príncipe Adalberto, tercer hijo del kairser, ha muerto a consecuencia de un balazo que recibió durante un combate.

El doctor Lepase, cirujano del rey de Bélgica, le ha practicado la autopsia en presencia de dos doctores alemanes, y se ha comprobado que la muerte fué producida por una bala alemana.

Así lo comprobaron también varios oficiales alemanes.

El príncipe tenía treinta años.—C.

ACONTECIMIENTOS HUMANOS, INFORMACION MUNDIAL

—El partido socialista de los Estados Unidos está en abierta campaña electoral. Los votos obtenidos en las pasadas elecciones casi llegaron a sumar un millón para el candidato presidencial, y ellos esperan obtener mayor número de votos el próximo 3 de Noviembre.

—En la ciudad de New York se han expedido más de 800 mandamientos de deshaucio. La huelga de inquilinatos es ahora casi una verdad debido a la crisis industrial ocasionada por la guerra europea. Los jueces municipales y otras autoridades se han reunido para discutir la gravedad de las cuestiones y malestar público que ha suscitado un tan grande número de deshaucios.

—En Indianapolis ha comenzado la celebración del día de la "Cruzada en contra de las enfermedades", en la que tomaron parte todo el cuerpo de médicos y sanitario, los oficiales de los hospitales, y todos los empleados de las agencias funerarias. Se celebró una manifestación pública organizada por la Liga Anti-Tuberculosa, en la que millares de ciudadanos tomaron parte, con banderas que contenian inscripciones, y además iban mostrando por las calles todos los artefactos que conducen a la muerte y los que preservan la vida. Hubo meetings y una agitación explendida. Las uniones tomaron participación.

—Austria ha pagado en estos días la suma de un millón de dólares a Italia por la destrucción de barcos de pesca que ocasionaron las minas colocadas en el mar adriático, por aquella nación.

—El Rey de Bélgica ha renovado la protesta de la destrucción de las ciudades de su nación ante el gobierno americano. El Rey reclama la solidaridad de las naciones neutrales para que hagan cumplir los acuerdos de la conferencia de la Haya, que prohiben terminantemente bombardear las ciudades indefensas.

—El Kaiser ha dado órdenes a los ejércitos alemanes para que destruyan el "ejército pequeño y despreciable del General French". El odio en contra los ejércitos ingleses es terrible entre los alemanes guerreros.

—La administración del "Worwaests" diario socialista de Berlin, que había sido suprimido definitivament por las autoridades militares se le dejará salir de nuevo a la luz pública, siempre que se abstenga de hacer comentarios sobre los sucesos de la guerra.

—La neutralidad de Italia en la guerra ha sido resuelta por todos los grupos del parlamento que se mantendrá, siempre que no se perjudiquen los intereses de la nación.

—El Duque Nicolás de Rusia ha organizado un ejército de más de un millón de hombres y marcha desde Galicia a Berlín al frente de su gran ejército.

—Las poblaciones de Bélgica tomadas por los alemanes han sido forzadas a pagar más de dos cientos millones de dólares, como contribución de guerra al Kaiser.

—Debido a la próxima conclusión del Canal de Panamá, preocupa el problema de dar ocupación a más de cuarenta mil trabajadores que van a quedar sin trabajo momentaneamente.

—Se predice un mes para que Holanda tome participación en la guerra, debido a que no podrá mantener la protección de sus colonias si permanece neutral. Las colonias holandesas tienen 56,000,000, de habitantes, en tanto que la nación no tiene más de 6,000,000 de holandeses continentales.

—Las autoridades del Estado de Louisiana, parece que han declarado la guerra al Trust del Azúcar y se proponen hacer azúcar por cuenta del Estado. La explotación más inícua en la producción y en el consumo del azúcar ha sido denunciada, y la dirección ahora es hacer la guerra a los especuladores y esclavizadores del pueblo.

—Un ciento de nadadoras japonesas se han ofrecido al gobierno como pescadoras de minas explosivas. Estas mujeres están acostumbradas a permanecer en el agua mucho tiempo. El almirante japonés reusó el ofrecimiento debido a que la ley del imperio prohibe ocupar mujeres en los asuntos de guerra.

COMO FUE RECIBIDA "JUSTICIA"

"LA CONCIENCIA LIBRE"

"JUSTICIA"

Hemos tenido el gusto de recibir ejemplares del nuevo semanario "JUSTICIA", órgano de la Federación Libre de los Trabajadores de Puerto Rico. El citado periódico está dirigido por el señor Santiago Iglesias y varios otros obreros inteligentes, que han logrado hacer un periódico interesante.

"JUSTICIA" por su programa y tendencias, ha de ser un vocero digno de la clase obrera puertorriqueña, y no dudamos que ésta le preste todo el apoyo que merece.

Saludamos al nuevo colega, al que deseamos larga vida y con el cual dejamos establecido el canje.

"JUSTICIA" es el periódico de los trabajadores, para los trabajadores y por los trabajadores que eleven la dignidad de su hogar, y preparen con su labor santa un nuevo mundo mejor para sus hijos.

POR TELEFONO.

Nos dicen que el imbécil orador botellero Nicolau, dijo en San Lorenzo, que había visto mil policías americanos apalear y romper cabezas en un meeting de la American Federation of Labor y de los Industriales del Mundo; y que el Presidente Wilson había enviado tropas a Colorado para ametrallar a los mineros. Todo ello es una falsedad. El Presidente Wilson envió tropas a Colorado para proteger a los mineros de los asesinos comprados por la burguesía. El pichón de burgués Nicolau debe tomar otros argumentos para hacer su campaña anti-americana. Mejor sería que hablara de los BORIQUAS PATRIOTAS que en Puerto Rico persiguen, apalean, encarcelan, y matan de hambre y miseria a los campesinos y obreros, cuando éstos tratan de mejorar sus condiciones de vida. Eso si que lo hemos visto nosotros. La única garantía del pueblo infeliz de Puerto Rico, reside en el pueblo americano organizado del cual formamos parte.

Octavo Congreso Obrero. - Cayey, P. R.

Federación Libre de los Trabajadores de Puerto Rico.

Consejo Ejecutivo:
San Juan, Puerto Rico.
Septiembre 29, 1914.

Circular Pro Perseguidos y Publicación y Traducción de Documentos acordados por Convención Extraordinaria de la Federación Libre de los Trabajadores de Puerto Rico, celebrada en San Juan, P. R.

A todos los oficiales y miembros de las organizaciones afiliadas a la Federación Libre de los Trabajadores de Puerto Rico.

Estimados compañeros y amigos:

La Convención extraordinaria de la Federación Libre de los Trabajadores de Puerto Rico, afiliada a la American Federation of Labor, celebrada en San Juan, el domingo 20 de Septiembre, resolvió levantar un impuesto general, que no podrá exceder de 10 cts., por miembro, para la preparación de impresos, documentos, etc., de los acuerdos adoptados.

Prácticamente la aplicación que hemos de darle a esta contribución descansa en las siguientes cuestiones que deben ejecutarse prontamente:

1. Traducción de documentos, para ser enviados al gobierno y a la Convención de la American Federation of Labor, que se celebrará en Filadelfia, en Noviembre próximo, con el fin de que sean endosados al Presidente de los Estados Unidos, sobre todo los acuerdos adoptados por la Convención.

2. Defender a los compañeros envueltos en procesos alrededor de la isla ante la Corte Suprema de Puerto Rico, o de los Estados Unidos, y que estén relacionados de cerca con el derecho constitucional de expresar libremente sus pensamientos a los oradores nuestros, y con mayor motivo después de la circular del Jefe de Policía.

3. Campaña general, sobre las resoluciones que se refieran al alza de los artículos de mayor necesidad, falta de trabajo, etc., que nos han sido encomendadas.

4. Y como punto final, dado el caso que en ninguno de los poderes a donde hemos de recurrir en busca de justicia no fuera encontrada, entonces habría que acudir a una huelga general, dentro de los términos y condiciones aprobadas por la Convención.

La colecta, que ahora se impone, y que debe estar pagada por las organizaciones a más tardar el 30 de Octubre del corriente año, no será lo suficiente para atender a estos gastos, y en este sentido la Convención resolvió que las Uniones obreras Centrales y las Uniones Locales, donde tales organismos no existan, inicien colectas voluntarias entre los amigos y simpatizadores de nuestro movimiento, remitiendo las sumas en tal forma colectadas, directamente a la Secretaría General de la Federación Libre.

La campaña que ahora estamos realizando es de un carácter moral tremendo en favor de las instituciones libres del pueblo de los Estados Unidos en Puerto Rico, y esperamos su cooperación para cumplimentar las resoluciones aprobadas.

En espera de su réplica, y esperando llene el impreso, que se refiere al estado de su organización para la estadística del movimiento obrero y conocimiento del estado de las organizaciones en cada una de las localidades del país, que ha de ser absolutamente preciso para en caso probable de una huelga general momentánea, en defensa de los campesinos y obreros industriales del país, nos es grato suscribirno

Vuestro fraternalmente,

Santiago Iglesias,
Presidente de la Federación Libre.

Rafael Alonso,
Sec. Gen. de la Federación Libre.

NOTA.—El periódico "JUSTICIA" ha comenzado a publicarse, y cualquier Unión u oficiales que no lo hayan recibido deben avisarnos.

ULTIMA HORA

Arecibo, Oct. 29, 1914.

Santiago Iglesias,
Federación Libre,
San Juan, P. R.

Contratista Julio Seijo firmó contrato por un año, hoy trabajan carpinteros, correo va contrato.

Emilio Fariza.

CORRESPONDENCIA DE LA ISLA.

ARECIBO.

Huelga de Carpinteros.

Después de nuestro informe de la pasada semana donde augurábamos un triunfo seguro, tenemos que hacer constar que este no se hará esperar.

Los contratistas han agotado su último cartucho sin resultado.

Desde que se entabló el movimiento se decía que Adriano González y Julio Seijo habían salido y enviado agentes a varios pueblos de la Isla a buscar carpinteros para trabajar y romper el movimiento: entre dichos agentes se mencionaba al albañil Luciano Caraballo.

Como nosotros habíamos escrito a todos los pueblos de la Isla y creímos tener tomadas todas las posiciones, no nos preocupó mucho tal noticia; pero siempre nombramos un piquete de vigilancia que estuviera a la espectativa día y noche.

Celebramos el jueves un meeting público de información y en el quedó plenamente demostrada la razón que nos asiste:.

El Jefe del Negociado del Trabajo Mr. Bill y el Inspector Luis Barreras, visitaron a Arecibo e invitaron al Comité de la Huelga para una conferencia con el contratista Adriano González, y asistimos a ella.

No nos pudimos entender y las cosas quedaron igual que estaban.

Supimos fijamente que Julio Seijo había ido a San Juan y Adriano González había escrito a Mayaguez, ambos en busca de carpinteros, y el Domingo vimos a este último hablando con el capitan de la Policía Insular, lo que nos hizo suponer que traían carpinteros aquella noche, y estaría pidiendo un escuadrón para custodiarlos.

Efectivamente: en el tren de la madrugada llegaron once carpinteros de Mayaguez, y la policía los esperaba para escoltarlos cual si fueran empedernidos criminales, lo cual no dejó de llamarles la atención a algunos de ellos que ignoraban lo que pasaba.

Nuestros hombres se pusieron en acción, y no valió nada el sigilo, las sombras de la noche, ni las fuerzas policiacas.

Sin alardes brabucones, sin una palabra mal sonante para no darle gusto a la policía, se los quitamos: a las 8 de la mañana estabamos departiendo con ellos en la Federación, imformándoles de nuestro movimiento; manifestándonos ellos que habían sido miserablemente engañados y que estaban dispuestos [a ir]se, pues no querían que sobre sus frentes y sobre su pueblo recayera el maldito nombre de rompehuelgas, y al mismo tiempo delegaron su representación en el Comité de Huelga.

La Local 1589 que hasta ahora no ha podido dedicar un centavo para ayudar a los hombres en huelga, tuvo que hacer un sacrificio, tomando 25 dollars a crédito para retornarlos a Mayaguez; pero Adriano González, se quitó como "aquel que da pan a perro ajeno, que pierde pan y pierde perro."

El pensaba habernos roto el movimiento; preparado estaba para ello, pues había cercado con alambre los terrenos y dentro fabricó un corral techado de zinc para que allí vivieran y durmieran los que él creía iban a trabajar custodiados por la policía como si fueran presidiarios.

El señor Julio Seijo al ver lo que le ha pasado a su camarada envió un emisario a nuestras oficinas a buscar el contrato estudiarlo, y con él se le mandó.

Ese es el verdadero camino: no hay otro.

Esperamos que don Julio Seijo nos avise para firmar el contrato por un año, y que los otros contratistas entren por el mismo camino.

En la reunión entrante les será declarada la huelga de carpinteros a las Centrales Camalache y Los Caños, donde hay un buen número de carpinteros empleados trabajando en pésimas condiciones.

La huelga está firme como el primer día; pero nuestros hombres y sus familias están sufriendo necesidades; necesidades que pudieran ser aliviadas en parte, si el movimiento obrero organizado hubiera respondido a la demanda de solidaridad que se le ha hecho con el endoso y la aprobación del Consejo Ejecutivo.

Los dineros de la Hermandad llegarán en la próxima semana.

Mientras aquellos recursos llegan, las uniones de la Isla y los trabajadores todos están en el deber de ayudar, y mucho más tratándose de una unión como esta de carpinteros, que jamás fué sorda ni mezquina para ayudar a otros movimientos.

Esperamos, pues, que activen las uniones y no se muestren sordos a la petición de solidaridad que se les ha hecho.

Especialmente llamamos la atención a las uniones de esta ciudad, que ninguna de ellas ha correspondido.

La Unión Obrera Central debe citar a una asamblea de oficios y ayudar a triunfar este movimiento proclamando la huelga general.

Emilio Fariza.

BAYAMON.

La Federación Libre progresa rápidamente en Bayamón, gracias a los esfuerzos que realizan los obreros camaradas de esta localidad. El Organizador Cirilo Avilés no descansa en su labor utilísima por todos conceptos.

En los últimos días fué finalmente instalada la Unión de Carpinteros a la que asistió el Organizador Fariza, siendo el acto muy lucido y prometiendo nuevos iniciados en las modernas luchas del trabajo organizado prestar todo su concurso al engrandecimiento del movimiento obrero en la localidad y fuera de ella. Los trabajadores de esta nueva Unión marchan con perfecta regularidad.

El Charter de las Escogedoras de Tabaco en Rama que llegó en el pasado correo corresponde al número 14745 y ha sido instalada oficialmente con 20 trabajadoras de ese oficio, el día 26 del corriente, por el Organizador Voluntario (sin nombramiento) compañero Cirilo Avilés.

Los compañeros Barberos ya han celebrado dos conferencias en los salones de la Federación Libre, tomando acuerdos tendentes a una perfecta organización de su oficio acordando pagar un dollar con cincuenta centavos para la compra del Charter y equipo.

Varios trabajadores agrícolas que han venido a pedir ayuda en los trabajos para su organización la que no había sido posible darle debido a que a pesar de la conciencia obrera nacida en Bayamón aquellos hombres que debían estar prestando su concurso al movimiento obrero después de la gran lucha que terminó poco tiempo ha, hoy duermen en los laureles de la victoria obtenida y quizás hayan creído que su tarea ha terminado y que todo está ya hecho, cuando realmente en la paz aparente de los pueblos oprimidos y constantemente explotados es cuando la tarea debe ser más persistente, más aún cuando sabemos muy bien que nuestra árdua misión trasciende de generaciones en generaciones y terminará no por los que luchan en el presente sino cuando las injusticias del sistema capitalista hayan terminado por completo.

Apesar de esta indiferencia de algunos buenos compañeros dejando generalmente que todo el trabajo recaiga sobre un solo compañero los trabajadores Agrícolas en número de más de cuarenta invadieron el pasado domingo los salones de la Federación Libre, donde se le habló sobre el propósito que allí los llevara y después de dos horas de con[ferencia] quedaron todos comprometidos a formar una organización Agrícola para toda la jurisdicción de Bayamón y el deseo de que varios compañeros se vayan los domingos a los campos en propaganda fué demostrado allí por varios de los concurrentes que de una manera sorprendente se han podido dar cuenta de los largos años de esclavitud en que han venido viviendo.

En vista del progreso de casi todos los trabajadores de la población y el campo se está notando la gran necesidad de organizar una Unión Obrera Central, cuerpo de gran importancia para la solidez de este movimiento obrero que nace hoy floreciente en esta localidad.

Debido al demasiado trabajo no nos ha sido posible contestar una comunicación por diez Panaderos, que desean de nuevo formar su organización y no permanecer rezagados dentro de la lucha, pero inmediatamente que la mascarada política termine entraremos a trabajar con estos buenos compañeros que voluntariamente demuestran un deseo de nueva vida.

MAS DE BAYAMON

El jueves de la pasada semana se llevó a cabo, en el teatro "Variedades" de este pueblo, una asamblea, con asistencia de casi todos los torcedores que trabajan en el "branch" que tiene aquí la P. R. A. T. Co.

Luego de discutir sobre un incidente de taller, fué nombrada la nueva comisión que ha de intervenir en todos los asuntos relacionados con el orden y la buena marcha de los talleres.

Se habló de lo que era una comisión, y de el deber que tienen todos los que allí laboran de defender y apoyar esta comisión, que es su unica representación ante los empleados de la compañía.

—El lunes de esta semana, a las primeras horas de la mañana, el ala izquierda del taller "B" sufrió grandes averías, que le hiciera el crucero alemán "Lajara". El número de compañeros descendidos en vitolas llegó a 25.

Para esta misma semana se esperan nuevos ataques del mismo crucero, y se teme que pueda dirijir sus tiros hacía el ala derecha, hasta hoy ilesa.

—Corre con insistencia el rumor de que algunos capataces del salón "A" y "B", durante la noche asisten a cafés y trastiendas, donde se dedican rodeados de un pequeño número de compañeros, que sirven de auditorio, a hablar y censurar a los torcedores que tienen la mala suerte de no serles simpáticos.

En estas reuniones se habla de tareas bonitas o feas, y hasta de la vida particular de estas mismos compañeros, que son por lo regular los que no adulan, ni se prestan a ciertos papeles contrarios a sus caracteres. Es de lamentarse que ocurra esto, pues trae disgustos entre hombres que necesitan estar unidos para su propia defensa.

Creemos además, que los sitios que se escogen para estas tertulias no son los más apropósitos.

A comprimirse, capataces, porque muy pronto hablaremos claro sobre ciertas cosas que vienen pasando relacionadas con todos los empleados de esta misma fábrica.

—Hemos notado cierto desorden durante las horas de lectura. A veces el lector tiene que suspender su labor durante algunos minutos hasta que se restablezca el orden.

Como esto dice muy mal de nuestra cultura, me permito aconsejar a mis compañeros que, durante estas horas guarden el respeto necesario.

—Varios compañeros en esta ciudad se mueven activamente en pro de la organización.

El domingo hubo una asamblea de trabajadores agrícolas, y creemos que esta será la primera local de estos trabajadores, que son los que más sufren en este país, por la ambición de los capitalistas.

—El lunes hubo una asamblea de la "Unión" de damas, en la cual quedó definitivamente instalada dicha "Unión."

—Los barberos de la ciudad también se organizan, y muy pronto será un nuevo grupo de trabajadores que, unidos con nosotros, luchará por la emancipación de la clase sufrida.

Epifanio Fiz.

Oct. 27, 1914.

CAYEY.

Vamos consiguiendo ayudados por la dirección que nos ofrece "JUSTICIA", que se conozca en nuestra ciudad propiamente, cuál es el verdadero objetivo y finalidad que persigue nuestro movimiento obrero.

Ya las miradas se levantan para fijarse en el nuevo horizonte hacia el cual nos dirigimos, y los hombres y las mujeres vienen a juntarse con nosotros para seguir laborando en conjunto por la positiva libertad que consiste en aprovisionarnos de cuanto es necesario para el alimento del cuerpo y del espíritu.

Realmente nuestra misión de hacer aumentar la circulación del periódico, la estamos cumpliendo y alcanzamos el [illegible] que hemos deseado.

Cayey está ya sobre el camino del progreso en su defensa económica, y ese progreso vienen a darle mayor impulso, el periódico "JUSTICIA."

CABO ROJO.

Yo como soy socialista convencido no me hace gracia la palítica burguesa.

El 19 de los corrientes llegaron a esta los camaradas Julio Aybar, Enrique Vélez, Antonio Olavarria y Félix Colberg.

Celebraron ellos un gran meeting pro-Aybar, en defensa de su candidatura al que asistieron como dos mil personas de todas las clases sociales, en su mayoría trabajadores federados y no federados.

Los discursos de los oradores obreros dejaron una grata impresión en todos los concurrentes haciendo comentarios de entusiasmos del meeting celebrado por los luchadores de la institución Federación Libre.

Otro meeting tuvo efecto por los mismos camaradas el 25 de este mismo mes el domingo por la mañana.

Asistieron como cuatro mil personas. Los oradores pronunciaron brillantes discursos siendo interrumpidos por los aplausos.

—El semanario "JUSTICIA" gusta mucho a todos los que lo leen. La circulación de este vocero se irá extendiendo entre los trabajadores y personas amantes de las ideas modernas que son las que sustentamos los hombres libres.

CAGUAS.

Por Pablo Vega Santos.

Octubre, 28. — Como anunciaba en mis pasadas notas, las fiestas de los partidos políticos de esta localidad, se llevaron a efecto con gran entusiasmo. La ciudad estaba animadísima con motivo de esos actos que ponen en movimiento a todos los habitantes para tomar parte en las de sus respectivos partidos.

El primer acto lo celebró el 21 el Partido Unionista. Hubo una bonita diana por la mañana y explotaron muchos petardos. Por la tarde una gran manifestación recorrió las calles de la ciudad en medio de atronadores vivas a su partido y a sus leaders. Por la noche hubo un meeting con una concurrencia de cerca de seis mil personas. Hablaron los principales jefes del partido, entre ellos los señores José de Diego, Coll y Cuchí y Muñoz Rivera.

El partido republicano celebró su fiesta el Domingo. También hubo diana manifestación y meeting. En la manifestación iban 22 calesas y coches y 9 automóviles. En el meeting hablaron varios oradores de San Juan. Las personas que asistieron a este acto pasaban de mil.

El día 26 el partido Obrero celebró su fiestecita. También hubo diana, manifestación y meeting. El meeting de la noche fué un verdadero triunfo. A pesar de que los opuestos tenían un meeting para que su gente no viniera a oir las prédicas de los oradores obreros, más de cuatro mil almas se congregaron en la plaza pública a escuchar el verbo de los oprimidos que forcejean por romper la cadena de la esclavitud política que nos oprime y nos ahoga.

Los camaradas José Ma. Pereira, Gregorio García, Jorge Rivera, Dolores Echavarría, Francisco Ramírez Pagán, Bernardo Vega Montañez, Manuel F. Rojas, Eduardo Conde, Rafael López Landrón y otros cuyos nombres sentimos no recordar, desfilaron por la tribuna roja haciendo todos magníficos discursos de propaganda obrera.

El discurso de Conde ha hecho un efecto tremendo entre todas las personas de esta ciudad.

En el meeting de los unionistas celebrado anoche, los oradores Angel Nuñez y Bayonet, al interpretar el discurso de Conde, torcieron todo lo que él dijo y haciéndolo aparecer de un modo contrario. Nuñez dijo que Landrón no podía hablar de socialismo. Que Bhuda y Cristo habían fracasado cuando predicaron el comunismo, etc., etc.

—Ayer hubo un encuentro entre dos ciudadanos de esta ciudad, disparándose tres tiros de revólver. A no acudir tan pronto la policía, esto hubiera dado orígen a un motín: Lamentamos estos percances y esperamos que los ciudadanos de Caguas sabrán tener la necesaria calma para tratar la cuestión política, pues todos somos componentes de esta comunidad y no debemos disgustarnos unos con otros.

Las elecciones pasan y luego todos volvemos a nuestras diarias ocupaciones.

La paz y la armonía debe reinar en todos nuestros actos.

—El día 25 falleció en Aguas Buenas nuestro camarada Etanislao Baerga, miembro de la Unión Tabaqueros No. 148.

De acuerdo con la constitución de nuestra Internacional, la Unión entregará doscientos dólares a la viuda del extinto hermano.

Descanse en paz el querido compañero que nos abandona para siempre y reciban sus afligidos familiares el testimonio de nuestra condolencia.

—Los camaradas Felipe Besarez, Placido Cruz y otros amigos más, están realizando una hermosa campaña de organización en el taller "Johnson". Cada operario, unionado y no unionado, da 50 centavos semanales y esta suma así colectada, sirve para pagarle [illegible] han ingresado de esta manera.

PONCE

Allá por el mes de Abril, el día 29, con motivo de la huelga de tabaqueros se celebraba un meeting en la plaza de "Las Delicias", con el fin de sumar simpatías a dicho movimiento, cuando como a las 9 y 15 minutos de la noche, se presentó en dicho acto un grupo de cuatro o cinco personas, con el fin de perturbarlo.

Entre ellos se encontraba el Lcdo. Fornary, el Lcdo. Usera, Ector Pietri, y otros más. Conocidas sus intenciones, el compañero Juan Cruz Piris, se puso a distancia a observar lo que ocurría cuando notó que Ector Pietri, sacó de su bolsillo un potesito que contenía un líquido pestoso y lo tiró al piso.

¡Supónganse ustedes el efecto que causaría la explosión del potesito, en medio de más 400 o 500 personas!

El compañero Cruz, que estaba en observación se lanzó sobre él y llamó al cabo Castillo, de la Policía Insular, que venía hácia él, y lo hizo detener, pues, Ector Pietri, fué el que tiró el pote. Fué llevado inmediatamente al cuartel de Policía, donde se presentó denuncia, firmada por ambos.

El Lcdo. Fornary, logró suspender el juicio por cuatro veces, hasta que al fin se celebró y la Corte Municipal lo sentenció a $[illegible]00 de multa.

Se estableció apelación de la sentencia para ante la Corte de Distrito, y el día 23 de Octubre, a las nueve de la mañana, se vió la apelación, ante el Hon. Juez Sepúlveda, de la Corte del Distrito del Distrito Judicial de Ponce.

Compareció a la vista el compañero Juan Cruz Piris, secretario corresponsal de la Unión de Tabaqueros No. 449, de Ponce y otros testigos. Después de vista la prueba de cargo y descargo, el Fiscal de aquella Corte, pronunció un discurso de acusación, ajustado al principio del mantenimiento de las libres manifestaciones del pensamiento hablado y de asociación, que mereció la aprobación de ls trabajadores organizados y no organizados.

Luego siguió la defensa, muy pobre de argumentos.

El Hon. Juez Sepúlveda, al pronunciar la sentencia, expresó poco más o menos lo siguiente:

"Deseo hacer conocer del pueblo que me escucha en estos momentos, que esta Corte está dispuesta a impartir justicia a todos por igual, lo mismo a ricos que pobres, con el fin de que el día que abandone este sitial, que tengo el honor de presidir, tanto los hombres que constituyen la institución obrera Federación Libre como los demás componentes de esta sociedad, tengan que manifestar que he cumplido con mi deber. Esta Corte no puede absolver a este hombre, al acusado.

"El hecho solo de atreverse a interrumpir un meeting, del carácter que se celebraba, bajo la protección de la Ley, que dá derecho a los trabajadores para declararse en huelga, con el fin de mejorar sus condiciones de vida y de trabajo, derecho sancionado hoy por todos los estatutos legislados en el orbe civilizado, y que estamos obligados a mantener, constituye un acto criminoso.

"Si esa noche, los trabajadores que allí se congregaban, al ocurrir el suceso en lugar de denunciar a este hombre, lo hubieran estrangulado o matado, excitado por el hecho que ejecutó, ¿qué no hubiera pasado allí?

Otras atinadas observaciones hizo el Hon. Juez Sepúlveda, sentenciado al acusado a pagar una multa de $200, o en su defecto, un día de cárcel por cada dólar que deje de pagar. El acusado apeló de la sentencia para ante el Tribunal Supremo de Puerto Rico.

El discurso y la rectitud del Juez Sepúlveda, ha sido favorablemente acogido por todos los elementos organizados y no organizados de Ponce. Y JUSTICIA, aplaude sin reserva la rectitud del Juez.

—Los organizadores voluntarios nombrados en Ponce, con el fin de emprender una activa campaña de organización en la ciudad de Ponce y su distrito, han dado comienzo a sus trabajos. El plan comienza por la reorganización de las uniones agrícolas de Coto Laurel y Cayabo, y la formación de una nueva en San Antón.

Se han celebrado varios meetings y conferencias, que auguran éxito para el porvenir. Se cree que en la entrante semana, quedarán funcionando estas uniones.

RIO PIEDRAS.

Los caciques de este pueblo, bambolean desde u trono, pues el cuerpo electoral parece que progresa. Las prédicas de orígen radical que se han venido predicando aquí, no han sido perdidas de un todo.

Los gérmenes de la moral política empiezan a entirse por los ámbitos de todo Puerto Rico. Por cuya razón, es que creo firmemente que Río Piedras evoluciona como cualquier otro pueblo progresista; que si no avanza más es porque no hay casi quién de el frente en pos de las grandes ideas modernas y que preparen a las masas productoras.

¡Esa masa indefensa e infeliz responderá súbitamente como los huracanes destructores de todo cuanto se le pre[sente]. Preparemos el cauce por donde han de pasar las generaciones futuras de obreros, para que cuanto estas vayan sustiyéndonos tengan algún recuerdo de sus antepasados.

No importa el nombre que uno adopte para cumplir con el deber de hombre de conciencia; lo que importa son los hechos que justifican al individuo, cuando hacen bien o mal.

En este ecaso estutdiamos el ambiente que nos rodea, y con arreglo a él vayamos introduciendo la poderosa palanca de la organización consciente, hasta que pueda penetrarse de que parte está la razón.

Si, camaradas, seamos enérgicos hasta morir o vencer, pero seamos prudentes para inyectar nuestras ideas a los que aún son enemigos de aquelas ideas y de los hombres que quieren redimir a la humanidad.

Sandalio Marcial.

NAGUABO

El ardor y entusiasmo político en la presente campaña entre los trabajadores, ha impedido que ellos le hayan dado toda la atención que merece al periódico de su clase, y defensor de los ideales de redención obrera.

No obstante, la publicación de "Justicia" ha logrado hacer que se lean cuestiones sociales en la localidad y hace comprender a los trabajadores que deben ahorrar tres centavos semanales para obtener un gran periódico obrero, ilustrado, y de infomación mundial.

"JUSTICIA" no justificará las jugadas de los pools, ni otros juegos de azar.

BANCO POPULAR.

Habiéndose extraviado la libreta No. 6,573 de Fernando Santos Rivera se declara nula desde esta fecha.

San Juan, P. R., Oct. 17, 1914.

Simplicio Maldonado.
Secretario.

JUSTICIA

ORGANO DE LA FEDERACION LIBRE DE LOS TRABAJADORES DE PUERTO RICO.

PUBLICACION SEMANAL.

Se publicará todos los domingos, por la Cooperativa del Diario Justicia. Oficinas: No. 60, Rafael Cordero Street, Teléfono No. 645. Santiago Iglesias, Presidente, Manuel F. Rojas, Secretario, Rafael Alonso, Tesorero.

PRECIOS DE SUSCRIPCION:

Por un año --- --- --- ---- ---- $ 1.30 Por un trimestre --- --- --- --- 35
Por un semestre --- --- --- --- 70 Por un mes --- --- --- --- --- 15
Número suelto --- --- --- --- 3 ctvs.

Entered as second-class matter September 27, 1914, at the post office at San Juan, Porto Rico, under the Act of March 3, 1879.

AÑO I. | Domingo, Noviembre 1, 1914. | Num. 6.

PENSAD EN VUESTRA REDENCION, ANTES DE VOTAR.

Ya lo veis, dos consejeros nativos han sido nombrados, y ya están ejerciendo sus funciones en la Secretaría de Puerto Rico, y en el Departamento del Interior, y las clases privilegiadas nos dicen que debemos regocijarnos. El comercio representado por todas sus asociaciones, con los Behn, Zalduondo, Cadierno y otros a la cabeza, les han ofrecido un gran banquete. Los Caballeros de Colón, otro banquete, los amigos prominentes políticos, otro banquete, y el regocijo del "pueblo de Puerto Rico", ha sido grande y ruidoso. Así lo afirma la prensa capitalista, que ha concurrido por medio de sus reporters a todos los banquetes.

La emancipación de Puerto Rico, está, pues, a la puerta. Los grandes destinos públicos están cayendo en manos de los puertorriqueños, sustituyendo a los americanos. He ahí el desideratum de los grandes patriotas de nuestro querido país.

El Consejo Ejecutivo ya es nativo en su inmensa mayoría, el que dá los privilegios y las franquicias, el que interviene en las leyes y decide casi soberanamente en las grandes cuestiones del país.

Allí, por supuesto, no hay ningún trabajador, a pesar de estar remunerado con el producto del trabajo. Pero ahora que es nativo el Consejo Ejecutivo, no sonarán con intensidad los ecos de los monopolistas, de los rentistas, de los adinerados, de los osociosos, y los primogénitos, y todas las leyes obreras pasarán y serán aprobadas, porque según el grito de nuestros patriotas, allí no pasaban las leyes de redención proletaria, porque los americanos se oponían.

¡Oh, qué prueba más grande para el país, y sobre todo, qué lección le espera al proletariado puertorriqueño!

Mas, es nuestro gran deber dar el alerta antes de que la terrible lección venga a nosotros, como una espantosa reacción liberticida. Dejadnos decir, pues, lo que pensamos y sentimos, 72 horas antes de que deis vuestros votos a la--- burguesía.

Preguntad ahora, ¿cuántos proletarios irán a la Cámara o al Consejo Ejecutivo? Allí no hay ninguno de los desheredados. Allí no hay ningún Representante de las masas trabajadoras. Esos delegados [illegible] vuestro trabajo. Sin embargo, no es para ninguno de vosotros: pertenece a los capitalistas y solo pueden dictar leyes burguesas, leyes de privilegio, de predominio, de exclusión y de monopolio, leyes de explotación, leyes de desigualdad, leyes de carestías, leyes para protección del capital acumulado, pero no leyes para la protección del trabajo. ¡¡Todo ello con vuestros votos!!

Las Cámaras sin vuestros Representantes no podrán dar de sí más que procedimientos administrativos y judiciales para la protección de los que no la necesitan y para repulsión de los desheredados. Procedimientos y leyes en que se opera el fenómno de la **JUSTICIA OFFICIAL**, que es la **JUSTICIA DEL RICO**, que es la justicia del burgués y para el burgués, mientras que lo que necesitan las clases trabajadoras es una justicia social, jueces para proteger las clases que no están protegidas, jueces para el trabajo, no jueces para el capital, jueces protectores de los obreros, no jueces, mandatarios inconscientes de la burguesía, jueces humanos, no exclusivos.

Trabajadores, productores de la riqueza de Puerto Rico, obreros todos, proletarios de todas clases, proletarios intelectuales, proletarios mecánicos, proletarios del sueldo mísero, esclavos todos del salario, apercibíos, uníos, entendéos, organizáos y votad con los ideales de la **FEDERACION LIBRE.**

Votad por el interés supremo del trabajo.

La emancipación de los trabajadores de toda tutela burguesa y política, el rescate legal y pacífico del producto íntegro de nuestro trabajo, la igualdad ante la ley entre el capital y el trabajo, la participación creciente en las funciones públicas.

Que las masas obreras puedan tener y tengan jueces, legisladores, consejeros, alcaldes, secretarios, y que el espíritu del trabajo penetre en todas las esferas corriendo como savia renovadora por todas las ramas del árbol social, haciendo un proletariado cooperativo y productor de todos para todos. El sentido de la justicia social debe infiltrarse en todas las viejas formas, renovándolas, transformándolas, sustituyéndolas. Hay que podar las ramas empobrecidas y secas del árbol político capitalista. Hay que ingertarlas, hay que renovarles la savia. Hay que sustituirles el sentido egoista privilegiario, monopolizador, y darles en cambio el sentido recto del verdadero concepto humano de la felicidad social.

Formad, pues, el proletariado militante puertorriqueño. Que el primer paso de vuestra emancipación sea amanciparos de la disciplina impuesta a vosotros por la burguesía que os persigue, os explota y os encarcela, en tiempos de lucha económica. Procurad leyes protectoras, leyes desvinculadoras, leyes para el trabajo, leyes sociales, pero para ello os será indispensable apoyaros en el poder de vuestros propios votos. ¡No los deis a la burguesía! No los dejeis a manos exclusivas de la clase burguesa ni de sus agentes para entrar en las cámaras, para entrar en la judicatura, para penetrar en todas partes con vuestra nueva vida, aportando energías sanas, inagotables, infundiendo por donde quiera el espíritu de justicia y de equidad social el espíritu de la época moderna, el espíritu de la verdad, para ingertar las viejas instituciones con otras nuevas, para salvar a la sociedad de la putrefacción y del estancamiento. Incorporaos todos, absolutamente todos, sin otra divisa que la del trabajador, sin otro distintivo que el del salario, a tomar vuestro puesto, a ejercer la influencia principal en los destinos del país, a reconstituirle **APOYANDOOS EN EL PODER DE LA HUELGA ECONOMICA Y DE LA HUELGA DEL VOTO EN CONTRA DE LA BURGUESIA, POR CUANTOS MEDIOS LEGALES ESTEN A VUESTRO ALCANCE.**

Los caminos indirectos son varios y numerosos. Aprovechadlos todos, no abandoneis ninguno. Preparáos y avanzad. A la voz de la burguesía que habló por boca del Abate **SIEYES** a fines del siglo diez y ocho, debemos replicar nosotros en los gloriosos comienzos del siglo veinte, que también acaba de sonar nuestra hora de emancipación para las clases trabajadoras.

SIEYES en su célebre folleto se preguntaba y decía:

"¿Qué es el estado llano? Nada."

"¿Qué debe ser el estado llano? Todo."

Pues bien, nosotros salimos de la **NADA** hacia el **TODO**, y podemos decir por nuestra cuenta:

"¿Qué son las clases proletarias. Nada. ¿Qué deben ser las clases proletarias? Todo."

La burguesía ha disfrutado del poder por más de un siglo después de haber desalojado a la nobleza y al clero.

Pues bien, que un oleaje de nueva vida, pue una reaparición de energías, juveniles formas, que el proletariado con sus pensamientos y propósitos de justicia social, supremos, y excelsos desaloje a esa forma caduca, estéril, móvil, que se petrifica ya y que ha demostrado su insuficiencia para hacer la felicidad de los pueblos, a la clase media, la burguesía sustituyéndola por la verdadera democracia, por la única forma posible del gobierno del pueblo, que es la forma planteada por todos los obreros y campesinos que mantienen dignamente la huelga del voto en contra de la burguesía.

¡Trabajadores pensad vuestra redención antes de votar!

¡Trbajadores pensad en vuestra redención antes de votar!

A LAS UNIONES OBRERAS DE LA ISLA

El Negociado del Trabajo desearía publicar en su próximo informe anual una relación de las distintas organizaciones obreras de la Isla. Los fines, campo de acción y resultado de los esferzos de los gremios obreros; el número de agremiados; ramificaciones de las organizaciones en las distintas localidades de la Isla con su correspondiente número de afiliados (si existen esas ramificaciones); el montante de las cuotas recolectadas entre sus miembros y los fines a que son dedicadas — son asuntos de suma importancia e interés para el público en general y forman pruebas irrefutables de las aspiraciones y del propio esfuerzo de las clases trabajadoras.

[illegible] recibir los datos. Ha sido siempre norma de este Negociado, desde el comienzo de sus actividades, publicar solamente aquellos informes que, después de recibidos, han sido comprobados por este Negociado.

Esperamos que en estas gestiones, como en todas las demás de esta oficina, habremos de recibir su valiosa cooperación, y con tal motivo les rogamos nos conteste si podemos contar con la cooperación de Uds. en este asunto.

De Uds. atentamente,

J. C. Bills, Jr.,
Jefe, Negociado del Trabajo.

La Federación Libre de los trabajadores de Puerto Rico, y sus uniones, no tienen necesidad de remitir más informes, que los que el Secretario General del Consejo Ejecutivo, Rafael Alonso ha remitido a su debida oportunidad, incluyendo una protesta.

GUAYAMA.

El camarada Alberto García, obrero estudioso con residencia fija en Guayama, [illegible] la obra sociológica de Carlos Marx, titulada "El Capital". ¡Cuánta abundancia de material reunido en las páginas de un libro, para descubrir el mecanismo del sistema capitalista, y para demostrar la procedencia y formación del capital!"

Siento verdadero interés en aconsejar a mis camaradas proletarios que estén deseosos de nutrir su inteligencia de sabias enseñanzas modernas, que procuren leer la obra "El Capital" escrita por el eminente sociólogo y humanista, Carlos Marx.

AGUADILLA.

Nuestro Corresponsal dice así:

"Nos hemos quedado aguardando en Aguadilla, que viniera a visitarnos el Automóvil de carga que se decía venía a esta ciudad en busca de carpinteros para que fuesen a romper la huelga de nuestros hermanos de Arecibo.

Esperábamos ver llegar el aludido Auto, para poder gozar viéndolo regresar con la sola carga del ridículo más tremendo.

Estamos seguros de que los carpinteros de Aguadilla les faltará trabajo, pero dignidad les sobra. Indudablemente que los trabajadores de esta ciudad prefieren soportar la carestía más aguda, antes que degradarse.

EL HOMBRE MAS TALENTOSO DE INGLATERRA HABLA A MARIA BOYLE O'RELLY

George Bernard Shaw fustiga a diestro y siniestro.

(Continuación de la página 1.)

nias, dándoles el Home Rule, y no adquirir más teritorios.

"Atrocidades de esta guerra."

"Destruir una ciudad conviene para el negocio, pero no alcanzo a comprender como pudo un comandante ordenar la destrucción de una ciudad como lo era Lovaine. **Es de celebrarse que los incendiarios de Lovaine hayan estado ferozmente borrachos** cuando dieron fuego a dicha ciudad. Es un hecho evidente de que no podamos reedificar los hermosos edificios que allí existían, pero los hombres pueden ser sustituidos. Si deseais acabar con Lovaina, acabais también con la sociedad humana. Pues lo que sostiene la vida social en este momento es que todas las cosas se hacen al estilo de Lovaina, y no como al de Birmingan o Pitsburgo. Gran parte de las atrocidades atribuidas en esta guerra resultan calumniosas. Hoy no conviene a la prensa inglesa decir la verdad, sino difundir los rumores de atrocidades. Si nosotros (los ingleses) llegamos a entrar en Alemania, de nada nos sentiríamos en absoluto matando, permitid que queden 100 y llegaran muy pronto a subsanar el daño, que les habremos causado. Matad a las mujeres y ahí está todo!

"El costo de la guerra consiste en que se sustrae a los hombres de quehaceres menos perjudiciales. El argumento de lo que cuesta el armamento es una bobería. Hubiéramos podido desde hace diez años aumntar el doble, el triple y más también, nuestros armamentos actuales, sin que por eso nin- [illegible] centavo.

"La armada y el ejército, son realmente el haber y el debe de la contabilidad de ciertos mercaderes. El capital que necesitamos con urgencia en casos extremos se extrae del exterior por medio del trabajo barato. Los hombres financieros utilizan nuestro ejército y nuestra armada por medio de su influencia en el Parlamento, con el fin de favorecer intereses y explotaciones egoistas.

"Inglaterra es la única nación en Europa que tiene un ejército alquilado por el sistema de voluntarios. Como socialista estoy enérgicamente en favor de la conscripción obligatoria, **de este modo alcanzais al capitalista, a su hijo, y al hijo de su hijo.** La verdadera objeción al servicio militar obligatorio estriba en que todos tenemos mucho miedo de ser muertos. **Los ejércitos todos se componen casi de cobardes,** por eso las guerras son tan horribles. No es más posible tomar en cuenta la cobardía del ejército, como tomar el mareo en la armada. Mientras que si utilizamos y degradamos la vida humana, al extremo de que millones de seres no sirven para nada, menos tenemos el derecho de difundir la opinión de que es horrible la idea de hacer un soldado de un hombre. **Nuestro desacierto y caos industrial asesina más hombres en un año de paz política, que los que pueden perecer en una guerra de cualquier sistema.**

Los combatientes y los Estados Unidos.

"En esta guerra de naciones, los Estados Unidos de América hacen un papel importante. Al terminarse todo, como así tiene que ser, aunque por medio del agotamiento internacional, (la paz no se firmara por medio de tres coroneles sentados en campaña alrededor de un tambor), deberá celebrarse una conferencia mundial la cual habrá de ser presidida por el Presidente de los Estados Unidos.

"Mientras tanto América recojera el fruto de las hostilidades constantes, y preveo que la política de los presidentes de repúblicas, consistirá en fraguar guerras europeas, en el término de un siglo, para que los Estados Unidos puedan vender calzado----------

Hablemos con toda seriedad. **Los prestamistas franceses han perdido los ocho millones que facilitaron a Rusia, y ahora el gobierno del Zar está en quiebra. Así que el crédito inglés haya mermado y las industrias alemanas estén por el suelo, los Estados Unidos de América seguirán resueltos su operación Mañana los americanos tienen que ir a la vanguardia, pues Europa tendrá que crear hombres con los hombres de sus últimas reservas."**

CLEVEREST MAN IN ENGLAND TALKS WAR TO MARY BOYLE O REILLY; GEORGE BERNARD CHAW SLASHES RIGHT AND LEFT

(Continued from page 1.)

existence depends on our being prepared to fight the entire human race.

Foreign Policies of European Countries

"The great secret of our foreign policy is that we have no foreign policy. From time to time the Secretary of Foreign Affairs announces in the House of Commons that we are trapped into [illegible] which we had not the faintest idea of making. The late King Edward cherished a liking for Biarritz, France, and England has a French entente.

"The foreign policy of England, France and Germany consisted mostly in threatening the peace of Europe.

"Painstaking analysis of the state of Europe to-day resolves into the fact that. Russia wants something, and is reaching out to take it. In ten years England be fighting Russia.

"Meantime the map of Europe goes into the rag mill. And all because our Foreign Office is not controlled by the democracy instead of by aristocratic foreig secretaries and their retinues of Nuts. They never tell the truth solely because if they told the whole truth both the Labor Party and the Liberals would have revolted and abandoned them to Ulser!

"Sir Edward Grey never dared tell the people he was going to fight. In this a presumably democratic country, he first declared war, and then went down to the House of Commons to tell them he had done it. He trusted to their inbred desire to HAVE A GO AT THE KAISER.

A Few Shaw Remarks About War

"WE ALWAYS LEARN IN WAR THAT WE NEVER LEARN FROM WAR. I am pleased with the spirit of those who advise war for its own sake as a tonic. Like most constitutionally timid civilians. I like courage and the active use of strength for the salvation of the world. I want international peace, but I have no objection to the MODERN NOSTRUM OF HYGIENIC WAR.

"Let those who believe in it resort to one of the wild spaces of earth and blaze away at one another until the survivors (if any) feel that they can return to civilized life PURIFIED BY ARTILLERY FIRE. War of this kind must be commercially and politically disinterested; it must not be forced on foreigners or made an obstacle to the business of the world.

"Less martial men believe that the only way to make and end of war is to be prepared to make war on war. For to us war is an unqualified nuisance. England has no conquests to make in Europe; elsewhere we have bitten off so much more than we can chew that the problem is rather one of unloading by home rule and less dry-nursing.

The Atrocities in This War

"Destroying a town is very good for trade, but I cannot conceive even a military commander giving orders to destroy a Louvain. It is to their credit that THE BURNERS OF LOUVAIN WERE NADLY DRUNK.

"It is a simple fact that we can replace men, but we cannot replace beautiful buildings. If you really make an end of the Louvains, you make an end of human society. For what keeps the social fabric together at this moment is that most things are still done in the Louvain way, and not in the Birmingham or Pittsburg way.

"Many of the so-call atrocities are merely loud calumnies. To-day it is not the business of the English newspapers to tell the truth, but rather to peddle tales of atrocities.

"If we (the English) get into Germany, there is no point in killing off the men—leave 100 and they would speedily repair our ravages. Kill off the women and you do the trick!

The War and the Socialists

"The real cost of war is the withdrawal of men from les mischievous suits. The cost-of-armament argument is piffle. We might have doubled and trebled and quintrupled our present armament within the last ten years without one single useful person being a penny the worse.

"Fleets and armies are to-day mere credits and debits in some trader's ledger. Capital, badly needed at home, is sent abroad after cheap labor. Financiers use the control of our army and fleet, which they obtain through their control of Parliament, solely to guard unpatriotic investments.

"England alone of European nations has a hired army. As a Socialist I am strongly in favor of compulsory conscription. There YOU CATCH THE CAPITALIST AND HIS SON, AND HIS SON'S SON.

"The real objection to military service is that we are all afraid of being killed ALL ARMIES CONSIST MOSTLY OF COWARDS; this is what makes war so thrilling.

"It is no more possible to take cowardice into account in the matter of an army than to take seasickness into account in the matter of a navy.

"While we so waste and degrade human life that the residium of unemployables runs into millions, the less said about the horrors of making a man a soldier the better. OUR INDUSTRIAL CHAOS MURDEDS MORE SOULS IN A YEAR OF POLITICAL PEACE THAN ANY MILITARY SYSTEM MURDERS MEN IN WAR.

The Combatants and the United States

"In this war of nations the UNITED STATES OF AMERICA plays the all-important role. When the end comes, as come it must, if only through international exhaustion, peace will not be brought about by three colonels sitting about a drum.

"There must be a world conference, at which the President of the United States must take the chair.

"MEANTIME AMERICA WILL SO PROFIT BY CONTINUED HOSTILITIES THAT I FORESEE A WHOLE CENTURY IN WHICH REPUBLICAN PRESIDENTS WILL NURSE POLICIES TO FOMENT EUROPEAN WAR — THAT THE UNITED STATES MAY SELL SHOES!

"But, seriously:

"When French investors have lost the eight billions they loaned Russia; when the Czar's Government is bankrupt; when English credit is desperately shaken and German industries are wrecked, the UNITED STATES OF AMERICA will push forward unburdened. Americans will be leaders tomorrow: FOR EUROPE MUST BREED MEN FROM THE MEN OF THE LAST RESERVE!"

Porto Rico Progress Publishing Company.